



**Gesellschaft und  
Gesundheit** Allmendstrasse 6  
8180 Bülach

Telefon +41 44 863 15 40

E-Mail [info@buelach.ch](mailto:info@buelach.ch)

Internet [www.buelach.ch](http://www.buelach.ch)

Datum 15. Januar 2024

Kontaktperson Sabine Ambord

Direktwahl +41 44 863 17 65

E-Mail [sabine.ambord@buelach.ch](mailto:sabine.ambord@buelach.ch)

## Frühe Sprachförderung in der Stadt Bülach Sprachstandserfassung 2024

Уважаемые родители,  
уважаемые опекуны,

Vаш ребёнок **«имя ребенка»**, вероятней всего, в августе 2025 года пойдет в детский сад. Для хорошего старта в детском саду важно, чтобы дети понимали воспитателя и других детей, а также могли общаться с ними на немецком языке.

Город Бюлах хочет предоставлять всем детям **одинаковые стартовые возможности** при начале посещения детского сада. Чтобы обеспечить это, в январе 2024 года город Бюлах проведёт в январе 2024 году городскую регистрацию уровня знания языка для **всех** детей в возрасте от 2,5 до 3,5 лет.

Так как вы как родители/опекуны лучше всего понимаете вашего ребёнка и можете оптимально оценить его знания языка, вы получите от нас **QR-код**, ведущий к **онлайн-анкете**. Анкета будет доступна на 14 языках (албанский, арабский, боснийский/хорватский/сербский, немецкий, английский, французский, итальянский, португальский, русский, испанский, тамильский, тигринья, турецкий, украинский). Вы можете заполнить анкету на **«имя ребёнка» в режиме онлайн**. Для этого укажите этот **код «код»**.

Если же вам было бы предпочтительней заполнить анкету в бумажной форме, то вы можете заказать её у города Бюлах по номеру телефона 044 863 17 65 или в интернете по следующей ссылке



<https://www.buelach.ch/themen/soziales-gesundheit/koordinationsstelle-fruehe-foerderung/sprachstandserfassungII>

просим заполнить онлайн-анкету до **2 февраля 2024 года**.

**Важно!** Семьи, в которых говорят на (швейцарском) немецком языке, также просят заполнить и вернуть анкету. Данные будут использоваться для статистических целей.

Вам нужна помощь при заполнении анкеты, или у вас появились вопросы относительно регистрации уровня знания языка? Мы поможем вам при заполнении анкеты и ответим на ваши вопросы. С нами можно связаться по телефону **044 863 17 65** или **электронной почте (sabine.ambord@buelach.ch)**.

После анализа анкет мы проинформируем вас об уровне владения языком вашего ребёнка и подходящих возможностях развития знания языка. Оценка того, как ваш ребёнок владеет немецким языком, не влияет на распределение в детский сад.

Университет Базеля оценит ваши анонимизированные данные. Никакие персональные данные публиковаться или передаваться не будут.

Благодарим за плодотворное сотрудничество!

С наилучшими пожеланиями,

Сабине Амборд  
Координационный центр ранней поддержки

QR-код для опроса:





Ссылка для опроса:

<https://survey-3.psychologie.unibas.ch/daz/buelach>

---